

# ALBINA ROMANEASCA

АЛБИНА РОМЫНІАСКА, єе публікъ  
ші Іаші Дамінікъ ші Йосеа, автка ле Са-  
віємента Белетінка Офіціал. Пренка а-  
попаменталакъ не ли 4 галсні ші 12 лел,  
ачеа а тікіріеа де фінанциері кътре 1 лел  
різниа.

## ГЛАВЪ ПОНІКЪ ИНТЕРІРЪ.

L'ABEILLE MOLDAVE, paraît à Yasses les  
dimanches et les jeudis, ayant pour Suplement  
le Bulletin Officiel. Prix: d'abonnement pour  
année 4 ducats, 12 piastres; prix d'insertion  
des annonces 1 piastre la ligne.

### МОНІТОРДА.

ЗІБА	СКРИПТОРАК.	Ръс.	Англ.	Ч. и.	Ч. и.	ОБІСНОВАЦІЯ	ТЕРМ.	РОМ.	БАРОМ.	СТАРЕА ЧЕРІДЛОДІ	
Вінер 2 Швіріле Атанасіе.		4 37	7 23			Інвернітіа сесія человека оріною, Мі- ніярика, Герм., сесі- я наль — Франція, Нім- ія, Град. — Грузія, — Іспанія, — Греція, —	27	ІІІ. 8 чесажрі Іхін. М. 2 чесажрі	+ 2°	751, 1	сесія.
Съмв. 3 Маченікъ Тімотей.		4 36	7 24	Ланъ нозъ дн.	2	Ланъ нозъ дн.	28	ІІІ. 8 чесажрі Іхін. М. 2 чесажрі	+ 2°	754,	полоць.
Лем. 4 Маченіца Пелагія.		4 35	7 25	2	2	Ланъ нозъ дн.	29	ІІІ. 8 чесажрі Іхін. М. 2 чесажрі	+ 6°	748, 1	сесія.
				2	2	Ланъ нозъ дн.	30	ІІІ. 8 чесажрі Іхін. М. 2 чесажрі	+ 3°	748, 0	

### I A III.

Белетінка оффіціал публікъ їи рапорт а Л. Столи. Падлі-  
ні, Професор скоале дін Етошени, каріле, десь юнієрчи-  
нареа Ешітропіе, аж черчетат скоала Л. Ласкар Ставрі,  
къ а са келтвеаль дніїнцать пе мюшіа са Старосілца. Аіче  
48 тінері сътені, че фімваць юношінцеле елементаре потрі-  
віт стърій лор, аж адес ла черчетаре, мюлціміре челор де  
фаць щі мънгъереа пърінілор.

### НОВІТАДЕ DIN АФАРЪ.

#### А Б С Т Р I A.

Л. С. Л. Архідака Карол, ѱи зімареа їиєї ръчелі, се  
афль дін 26 (14) Апріл съферінд де ніще фрігврі резма-  
тиче щі ӯнггі. Фъкъндасе їи консілій де дофторі а доза  
зі ѱи 27, с'ај лат болнавтії съніе, щі сара стрълчі-  
тъл Архідакъ аж лат сънта фімпъртъшіре, десь каре ре-  
съфлареа і с'ај маї ӯшрат, песте ноапте аж дорміт пъцін  
щі аж асдат.

#### П Р З С I A.

Фімпъртъшім аіче проектъл адресеі ръспінзътоаре, преком  
л'ај компасе комісія нюміт дін сініл дітей ӯнгніте,  
щі преком с'ај пропъс ѱи 15 Апріл дітей де кътре Де-

пятатъл Бенкерат щі каре с'ај пріїміт къ о мажорітате де  
484 днконтра а 107 вотърі:

„Преастрълчітъле, Преаастерніче Рече! Преа анд-  
раторъле Рече щі Домн! Речеаска Воастръ Маестате де  
ла съреа пе трон аїї лзкірат неконтеніт спре о новіль  
десвъліре а віцеі націонале щі къ мюлцеміре се въкбръ  
цара де вінекъвънтареа каре хъръзеще попорвліт о маї віе  
фімпъртъшіре ла інтереселе пъбліче. О нозъ тре апть маї  
жналъ с'ај дескіс ачестеі фімпъртъшіре. Рекноскънд  
треввінца їи ю орган комані фолосіторік їиімей статвілъ,  
Реч. Воастръ М. аїї віневоіа кіама трептеле тутърор про-  
вінційор ӯнгро діеть ӯнгнітъ. М. Воастръ аїї фъкът  
дін хотъріре ліверъ ѱи адевър рецеаскъ ѱи пас маре, щі  
ної фімлінім чеа ӯнгъе даторіе сънть, депвінд къ нестърмв-  
тать скіннера кътре персоана щі каса М. Воастре Реч.  
мюлцеміреа їи ю попор кредитніос кътре трон.

„Прін дххъл чел жналт ал Прінцілор сеі щі къ пітереа  
сентіментійор попорвлі, патріа се жналцасе; асемене щі  
просперітатеа са вітоаре се разімъ пе ачестеі команітате;  
еа аж лат нозъ ӯнгізешіре прін ачеса къ М. Воастръ  
Реч. прін жналта патентъ дін 3 Февраріе а. к. аїї въдіт  
скопъл де а въ ръзъма пе лецие фъкът де М. С. репоса-  
тъл Рече, де ла каре леци атъртъ попорвлі, ка де ла клі-  
рономіа къщігать прін кредитній ѱи ліктеле саіе.

Фімлінінд хотъріреа ростіть прін лецие 3 Іюні

### F E I L L E T O N.

#### ПОТЕРЕА РѢЦІЛОР.

Омъл кареле дін адънчімез інімей сале ворвеще кътре  
Дѣмнезей, съ афль ѱи дрецереа чеа маї мъреацъ а віцеі са-  
ле. Фапта аста ѱе есть пъмінгаскъ дар череаскъ. Дін  
сфера дешертьчнелор трече ѱи сфера морацъ ѱи а са  
патріе адевъратъ, щі атънчі фімлініеще чел маї маре дін  
дрітвіле, дате лъкіторвлі пъмінглі — адекъ фімпъртъші-  
реа ѱи фінна чеа сънть чеа маї жналтъ.

Тоці оаменії се роагъ; ѱи нюмай крешініл, селватікъл  
чел маї месер пе ла рівріле некноскъте а Индіе, се юмі-  
леще ӯнгнітеа ліві Д-зей, діші адреса зъръгчичеа са къ-  
тре ідолій де піатръ, сеаї кътре лъчеверій черкілі, — юс-  
пінгріле сале сънте меніт фіннеі кърмвітоаре де лъме щі  
де соарта оаменілор. Ініма селватікълі ѱе пілнъ де релі-  
гіе, діші ӯнгнірікъл фімріводеще а са юношінцъ.

Ръгъторвлі, пътране де юлавіе юфокатъ, твіллат ѱи піл-  
вере, ѱи мъніле, ѱи окії щі ѱи съфлетъл філліпатъ кътре  
черкъ, фімфішіеа зъръгчичеа о прівіре каре ръсвате щі пе омъл чел  
маї дістремат щі ӯнгнірій респект. Ел мъртвісеще: „Іс-  
тай маї маре щі маї ван декът сънть еў!

Тоці се роагъ, щі астъ дорінцъ а свідетелор оменещі де

а се ӯнгніріа кътре юворзл фінніеі лор, есте ѡи ѱи до-  
къмент а трацеріе чеі жналте щі а віторімей сале.

Оаменії чї маї фіннілопці се роагъ, къчі ѱи сінъл лор  
есте маї віе дорінцъ а се ӯнгніт къ Д-зей. — Бътръніл  
се роагъ, пентръ къ ӯнгнілъріле челе мінзнате а віцеі  
сале, адесе-орі л'ај фъкът а сімі пітереа ліві Д-зей. — Дом-  
нітіоръл се роагъ, діші тъллаздъ лімба лінгшіторвлі — пен-  
тръ къ ёл фінніші маї вів сімте а са нептінцъ. Лі ме-  
ззл стрълчіріе чї фімпъртътате, ініма са ёл адчє амінте:  
„тв єші пілбере, пілн де пъккate, ѱи мълці дін съпші тъї  
сънть маї юлавіоші, маї новілі декът тіне.“ — Жюнел  
чел пітернік се роагъ, кънд дін въетзл пілчірілор се ӯн-  
тоаръ ѱи сінгірътатеа попці. Ӯнгре філоріле жюнен-  
елор ве де ӯнгнітіндъсі погрій фортніе ал аілор віторі, щі  
ел съ фінпымънтеа зъ де несігранціа кеар а пітерілор  
сале, Ел се ӯнгреде ѱи Д-зей; ѱи юноаше ѱи пріетін  
маї де кредитній, ѱи ѱи пірінте маї ван, ѱи ѱи апър-  
торій маї пітернік. — Осташъл чел крд се роагъ кънд  
сара се адормітєа зъ пе армеле челе ӯнгнітате. Їи ар-  
меле сале, че Проніа ъл апъръ; Ӯнгъ ѱи мінгт щі гропъл  
сей поате ѡи заче прелънгъ алці морці — Мамеле се роа-  
гъ ӯнгре аї лор коші дгюші; Д-зей ле дъдъ астъ



1823, ші адніврій, каре дн ачеа леце се измеше а стърілор ғенерале, еаръ дн лецеа де да 17 Іанваріе 1820 а стърілор статвлій, дъндзі акм номеле де дістъ фінтрнітъ, М. Воастръ Редеаскъ аці дат акм ачестеа дрітвріле ғнтемеете прін лецеа де маї наінте. Лецеа діп 17 Іанваріе 1820 ғндатореще пе дргътвріа адміністрътоаре даторілор статвлій де а ғнфъюша адніврій стърілор статвлій дн тот анл сокотеле ші прін ачеаста ғн кізешшеще кондіція відеі ғнєї актівітъці мънтвітоаре прін конвокаціе періодікъ. Ачеаши леце ғнєще ла ко-гаранція адніврій стърілор статвлій нз номай ғнпремітврі, пентръ каре тоатъ авреа статвлій се пзне спре сігвранціе, сеаій каре се ғнтребвніца спре скопзрі де паче, даръ орі ші че нозъ даре ғнпреміт, каре статвл ар аве невое съ факъ спре пъстраре са орі спре ғнайнтіреа вінелві комані. Дечі гарантія даторілор статвлій есте кондіціонатъ прін о лъмбрітъ ғнношніцъ а стъреі ғнанцілор церей ші а авреі статвлій, дн каре резон дн зрмъ стъріле аў дріт а ла парте ла діспозіціе асзпра домілор, каре сънт песте хотъріреа лецеі дін 17 Іанваріе 1820. Апоі лецеа дін 5 Іанві 1823, хотърьще къ дн тімп кът нз ва зрма адніврій а стърілор ғенерале, ші проектеле де леце ғенерале съ се пропхе стрърілор провінціале, каре хотърьре прін ғнтокміреа дітеті ғнтрнітіе де акм се десфінціазъ, ғнкът есте де треввніцъ консфіткіреа ачестеі дн зрмъ ла тоате лецеі ғенерале, каре аў де обіект скімвріле дн дрітврілор персоанелор ші аврілор, км ші дн таксії, ші нз се поате ғнлокзі прін ғнквніцареа дітетілор провінціале.

„Преднідбрътвріле Реце ші Домн! Қвнітвл Редескльи ностръ стъпні, діші атіңдеа къ дэрере, ғнсе чінстін-дл ка съпші кредитінші, ші опріндіне къ респект де а ғнтра дн қвнітвл де трон, зічем номай де сентенція М. Воастръ, къ лецеа даторілор де стат дін 17 Іанваріе 1820, дн пърціле сале ғнкъ непхсе дн лжкрапе, де стърілор дрітврі ші ғндаторірі, каре нз се пот севърші де дітетілор провінціале. Ші нічі ної нз пътрем рекноаше къ діета ғнтрнітъ, дн ғнкцілоре че аре ка аднареа а стърілор статвлій, съ се ғнлокзеаскъ ахтентік прін алте корпорація а стърілор, ші къ ла пріміреа де ғнпремітврі прін консультацие ғнзор асемене корпорацій, се поате ғнлокзі ко-гарантія дітеті ғнтрнітіе.

„Аскълтврі кемърій М. Воастръ, ші дн мінітвл де а ғнчепе лжкрапріле ноастре, не сімцім дн қвнітвл ноастре

мънгъере а віеці, Д-зей іо поате ла — Къ покыніцъ тързіе се роагъ дістръматыл прі патвл ғоалеі. Орнікл ғн зіче: „Асть віацъ нз есте веңнічіе;“ ші дн огліндъ веде о стахіе каре-і самънъ. Въдва ғнтрістать се роагъ лънгъ мормънгл варватвлій еі ғелгі скампі, пентръ дынса лжмеа аў въдхвіт, еа аў піердят ғел маї маре а еі віне, дар Д-зей еаў ръмас ші о нъдежде каре нз трече дн мормънгл. — ғнцълелтвл філандроп се роагъ, ғннд дзпъ фаптіе ғнвнітвціе, қасть дн натвра чеа ғнфмоась съ се ғнозфіе къ нозъ въртвте, ші пътране де стрълчіреа лжмеа, сімті дн окул сеі о лакрімъ де дзюшіе.

Номай ғнзл стъ, немішкат, ка къ о інімъ ғнпетрітъ, ші къ ғн соріс ші міране қасть ла мәліміеа чеа ръгътоаре, „Оаре ді че съ роагъ ачешиа? адъогынд: Д-зей есте атот щілтор, ел ғнноаше чееса че ні ліпсеще, ел нз ащеантъ ръгъчнінаа ноастре, че ні дъ ғнръ съл ръгътм. Діче се роагъ ні?“ Аша ворбене ачела каріле дн а са ғнкіпгітъ ғнцълелчніе се ғндоеще де тоате.

Десеорі қеар ші крещній, қасть а ғндрентъці а лор раръ қвнітвл ла Д-зей.

Дар омкіл нз се роагъ пентръ Д-зей, пентръ аў зіче не воіле сале, чееса че'ці ліпсеще, чеа де каре те темі, челе че дорещі, — маї наінте де а фі тѣ дн лжмеа, Дзей ғнноаше тоате не воіле таде.

Нз пентръ ка съ ғнкзношніцъ пе Д-зей деспре челе че'ці сънт ғолосітоаре, спре аў да сіфатвл тъб, къчі ел, ғнайнтіа кърхеа ғекретеле вітврімей сънт ведерате, шіе

невоіці де а съпнє ғнайнтіа тронвлій ачеастъ деклараціе де ғацъ спре апърареа (Wähnung), дрітврілор діетале. ғнтръ ғнкредере прівіреа ноастре се ғндреантъ асзпра марінімосылзі Прінц, кареле ғнтръ ғнцелепчнінаа са неаі кіамат ғнпред-цирх, спре а се ғні пітереа коронеі къ актівітатеа мънгътвітоаре а стърілор пе ғн фундамент иеклттіт. ғнсвіш Рец. Воатръ М. аці прокламат ка дрітвл фундамент ші аці пронхніціат қвнітвл прінцеск: „Лнтре ної фіе адевър!“ Ної віецім ғнтръ воіоса ғнкредінцаре къ пе асемене прінчіпі се ва ръдіка къ маї маре ғнмвсесъ зідіреа вітврілій патріотік. Атвнч есте пітереа коронеі маї ғнтемееть, къчі са се ғнръдъчніеа зі коншніціа мораль а націе; атвнч попорхлі прсіан се ғнкізешшеще о кале де десвъліре асігратъ де періколеле соціале а презентвлі; съвт вінеквнітвріле ғнзі гаверн пітернік ші монархік патріа се ва ғнппартъші де ғннтьціле ғнєї віеці де стат лівере, пыліче ші ғннльцътоаре тэтврор класелор попорхлі, ші адзнат плін де ғнвіре ші кредитіцъ дн ғнръл реескълі сеі кап, ва пъші кътъ меніреа чеа маре, за каре провіденца аў кіамат статвл прсіан ші ғнпред-ни къ ел тоатъ патріа ғерманъ.

„Къ чеа маї адъик респект ал М. Воастре Рецеші, преа съпнєсле ші преа кредитічіоселе.

#### *Стрѣл адънате ла діета ғнтрнітъ.*

А доза зі дн 16 Апріл Д. де Аверсалд аў пропхс ғн амандамент, прін каре адреса се ғаце маї пыцін аспръ дө кът а комісіе, ші каре ла вотаціе с'аі ші пріміт къ о мажорітате де 377 вотврі. Амандаментвл Длгі де Аверсалд се де осевеще ғнтръ атъта, къ дн лок де фразе ғншірате дн проектвл комісіе де ғнде зіче: „Лецеа дін 17 Іанваріе 1820 ғндатореще, &c;“ пынъ ғнде се съпнєшше къ қвнітвле: „А съпнє ғнайнтіа тронвлій ачеастъ „деклараціе спре апърареа дрітврілор діетале,“ съ се пе ғнде ғнвнітвріле фразе:

„Ла Рец. Воастръ Маестате пынем ғнкредере, къ нз віеці пріві ка о ліпсі де рекношніцъ, дакъ дн ғнръл тратацийлор ноастре вом ворві маї мәлт асзпра ачелор пынгзрі а лецеі дін 3 Феврзаріе, дн каре мәліц дінтре ної аў афлат къ ліпсеще депліна конгльсіре къ лецеіле маї векі. Къчі пентръ ка кредитічіоселе стърі а Рец. Воастръ Маестыці съ фіе тронвлій ғн разім адевърат, пентръ ка ної се пътрем ацұта къ темеі пе Рец. Воастръ М. спре мънгътвіре ші ғерічіреа скъмпей ноастре патрі, тревз. ачей пе каре ғн зірретілік сълтнікъ сеі ғнкредере, къ, преком

фоарте біне челе че тревзеск ғнзі мэрітор дн тоате ғнпредвріріле.

Нз те рзга пентръ ка оаменій съ тес сокоатъ де ғнн крещнін, ғнн четънан. де ғн ғнн пърінте. Ачел месер, кареле се роагъ, спре а авеа ғнайнтіа оаменілор о лжкрапе, ғнръ а прецілі вреднічіа ръгъчнелор, ачела есте ғн фарісей ғнпосіт ғафеле ғаце иегоц къ сініценія Релігіеі ші ар вра съ о ғнпосаскъ кътъ сконкіріле сале челе спркатае, пентръ ачела сънт қвнітвле сеі таңытвре каре ростісе Мънгътвіторл о дінеоаръ ас-пра фарісейлор.

Нз те рзга дін модъ ғннд къ тоці се роагъ, ші пентръ къ дн коніліріе аї ғнвнітвл рѣці, ші пентръ каре тес аї депрінс, ла деоствіе чеасврі а зіче, а ғншіра оаре-каре ръгъчній, недніцълекънгд цінтиреа ръгъчнелор пърінцілор тъ. Ръгъчнінаа че тә'аі депрінс а зіче аша есте дешартъ, сънет дө ғнвнітвле ліпсіт де съфлет, кареле дін вазе трече дн аер, ші дн аер съ ғнпредвріле. Нз ғаце ръгъчній номай дін депріндері ші ғнръл'ці останеала чеа зъдарнікъ, каре нз есте пъткътъ дн д-зей ші пре тінє тес овелеще. Оаре ғнзл а ғншіра ғнвнітвле ғнръ ғннцълес ғнайнтіа маї марілор тъ, а Домніторлзі, ғнвнітвле ла каре тә нз гъндеши німікъ, ші апоі ғнзл апопіет дн ғнн тес дө тронвл д-зейсек, аї ғншіра ніші зісе ғнръ ноімъ? Номай ръгъчнінаа, каре ръсаре дін адъикл ғнєї інімі ғнлабіоасе, номай ачеа стръвате ла черн.

Аша дечі ръгъчнінаа нз есте пентръ алта декът номай

мі сънт скъмпе чинстеа ші пътереа короней, асемене ші дрітвріле діетале че ні с'аў хъръзіт де Редії нострій, къ не амъндозъ ле цъстръм ші ле прецкім ка не ніще скъмпе одоаре. — Дакъ діета прін але сале деватацій, дакъ Рец. Воастръ Маест. прін але сале прінчіпія, че ві се пропан къ респект, се вор конвінце деспре есітенца знор асемене деосевірі днітра лецеа веке ші чеа де акъм, апои из не лидоім, къ лицензіїа ші дрентатеа Рец. Воастре Маестъші вор алеце калеа, каре ва адъче конгльєзіреа лор днітра мід знат къ ферічіреа Пресіе, ферічіре, каре се разімъ не търіа прінчіпія монархік ші не о лецидаціе реіресентатівъ, сігъръ ші біне реглътъ.“

## ІТАЛІА.

*Roma.* С. С. Папа аѣ адресат зи чіркъларік кътъръ тої прімайші архіепіскої вісерічіе католіче лицензіїа ка се конфінгаскъ де ла дыншій към ші съ стрінгъ де пін діоцезеле лор соме де вані пентръ аїкторијл Ірландезілор. Папа аѣ дат пънъ акъм лицензіиа довезі де дререа са пентръ ліпса ачелор ненорочії, тріменьші де ла ел ші де локтіорії Ромеї соме лицензіїа де Ірланда.

Інфантеле Дон Енрік аѣ сосіт дні Рома, ші *Diapio* дін 17 Апріл пъвлікъ зръмътоаре скрісоаре че Інфантеле аѣ трімес редакторијл еї Кав. Де Анделіс: „Фінд къ аспра къльторії ші сосіре меле дні астъ калігалъ се ворвесь фоарте мілте, ші дорінд де а не се еспліка ачесте май фалс декът сънт дні адевър, дні контра воінцев меле мъ въд невоіт а мъ деклара къ сінчертате деспре сінгъръл скоп релісіос че мъ адъче аіче. — Дзпъ либоіреа формаль а стрълчітіе меле Редіне, а Рецеліи фрателіи мей тріпеск, ші лицензіїа звітъл мей пърінте, еж м'ам ликоціт къ Дона Елена де Кастила Шелі Фердинанде де Кордова, фіеа Ек. Л.Л. Контеліи ші Контесеи де Кастила де Віланъева де Карлет, прекъм се веде дін контрактъл де логоднъ, че л'аў лицензіїа фоіл пъвлі че; ші късъторіа міа атъріи днікъ німаї де ла лицензіїа вісерічіе Романо-Католіче ші Апостоліче, де каре мъ цін ка Іспаніол, ші не каре пънъ акъм о пътіам къпъта дні прівіре кътъръ стат пентръ дрітъл че мі с'ар къвени ла клірономіа тронъл дні Іспаніа. — Скопл къльторіе меле дні капітала лімей католіче, аѣ фост ші есте дечі де а ръга не вреднікъ зрмаш а Сънктъліи Петръ съмі дее сънта вінекъвънтаре че'мі треввеше ла вechінка легътъръ, ші каре німаї ел поате съ о дее ачеліа кареле о

пентръ ка лицензії омъл дні ліме съ сімтє пътереа чеа мънгътіоаре а ръгъчнені.

Адъчере-амінте де мъріреа Д-зееаскъ, ній нічі одатъ май віе декът дні кърсл ръгъчнелор каре не змілъ къ мънгъре, ръгъчнене не дескіде порціле лімей спіртвоасе, а къріа сънтем ші ної локтіорі, ної ні апрапрошием де Дзейре, прін ръгъчнене не лиълцъм престе челе трекътоаре ші не ликредем къмъл ні вом пері, прін са деосъвім дешертьчнене де вечнічіа, челе пъріте де адевъръл; ші тоатъ лімей о відем къ алці ої.

Пъмънъл чел міа се фаче съв пізоареле ноастре о мікъ треалтъ дні ноанзл лімей, прін депіртъріле челе мірі а черкълі стеліт ведем німаї о мікъ парте а темплілі сънта, ші не лифокъм де дорінцъ а ні линареднічі де а фі локтіорі ачесії лицензії Дамнезеесі.

Атвічі нервеле ноастре се къпінде діе ніще пресімпірі мънгътіоаре, о вакъріе чесаскъ стръвате дні тоатъ а ноастре фінцъ — ші аста есте пътереа ръгъчнелор! Аста і ліккіареа апрапіріе де Дамнезеез.

Дакъ цара, каре де Проніа Дамнезеескъ мі с'аў ръндіт де патріе, пътімеше де лімсь, де ешдемій, де ресвоае ші де алте чертърі елементаре: атвічі несмініт съферінцелі сале сънта ші а меле, ка звіл че фак парте а tot з-мълі німіт Стат. Бола трапълі днітег адъче дрере ші мъдлърілор челор май мічі.

Аша прекъм нічі зи ом із се поате вакъра де неконтеніт зіле ване, деасемене зи попор днітег із аре епохъ

чере къ респект пътргис де сентіменте крешіне. — Іні ма міа се вакъръ май наінте къ нідежде, де а да оказіе Папе, ка пърітелікі коман ал тутърор католічіор, съ ръверсь аспра міа челе май доріле акте але прерогатівіе сале, ші а реда міе ші логоднічіе меле, лишрзнь къ мънгъріле крешінеші але ачесте віені, тълъбрата паче, пентръ ка апои сънте пътрем вакъра де лінішіа вечнікъ, ші аша а пъстра дні късетеле ноастре кредитіца кътъръ ачеле адевъръл морале ші католіче, че ні с'аў върасат дін кошльріе. — Фінд акъм пъвлік къносніт скопъл, центръ каре ам вініт дні ачеасть капіталъ, апои тоці щій вор днірепта олініа че авеа де сінчертатеа міа. — Портіндовъ де а трече къпіндереа ачесте скрісорі дні чел днітъш *Diapio*, въ асігорезъ осевіта міа стімъ. *Roma* 12 Aprіl 1847. *Enrik Maria de Бурбон*.

## ФРАНЦІА.

*Paris* 20 (8) Aprіl. Генералъл Конха аѣ парчес де аіче днапой ла Мадріт. Фінд къ де ла Реціна Крістіна аѣ афлат, къ са аре а къльторі ла Рома ші Неаполе ші ні се литоарнъ акъм дні капітала Іспаніе, апои из іаў сплес, дзпе към ёра лицензінат, съ се фереаскъ де а къльторі дні Іспаніа.

Данійл О'Конел се афль днікъ ла Ліон; стареа сънтьціе лізі есте фоарте крітікъ, ші поате къ нічі ва май пътре зрма къльторіа са ла Італіа.

Се зіче къ с'ар фі трімес поронкъ Прінцълі де Жоаніві де а се днітіра ла Паріс; ескадра Прінцълі менітъ ла Нірій ера съ днітре зілеле трекъте дні Талон.

Файмосъл *Бз-Маза*, кареле есте чел днітъш лейтенант ал лізі Авд-ел-Кадер, ші кареле дні анал 1845 аѣ мішкат революціа чеа міре а Каїмілор де ла Дара ші Варансені, дынд атъта де мілт де лікър армелор францезе, — дзпе към лицензінцъзъ *Жерніалъ де Деба*, се афль акъма прінс. Дні Алцерія с'аў прінс атъца *Бз-Маза*, днітъш щіреа де акъм с'ар пъреа неадевъратъ; дніс *Жерніалъ де Деба* лицензінцъзъ къ астъ дать с'аў прінс кіар не чел адевъратъ, ші къ се ва адъче ла Паріс.

Дні політіа Шершел дін Алцерія с'аў възят дні 11 Апріл 1848 лицензінат феномен метеоролоцік. Ера аеръл лін ші чеаръл сенін, кънд пе ла 11 оаре ші 20 мініте — стрълчіде о дать песте політіе о лімінъ, асемене фокъл венгалік, кареа трекъ ръпіде пе болта черкълі де ла вест

неднітрерхътъ де паче, де лицензінтаре ші де ферічіре. Кънд такъ фортнеле ші стърпіріле натэрі, атвічі фортнела патімей оменеші наше невоі новъ ші рап се поате зи попор мънгъре де олініще лицензінгатъ.

Дар орі кът де лицензінчатае ар фі пътіміріле, ръвърса-те аспра знеі цері, оаре треввехе съ се дезнъдъждъваскъ крешінцъл? — Нічі одатъ! Че ар фі марініміа, де из с'ар аръта дні тъмпълі де невоі, че ар фі крешінчнатае дакъ из ніар лицензінчатае фортнеле тімпълі? Че ар фі лицензінчнатае дні Домнъл-Зеў, дакъ из с'ар лицензінчнатае дні Проніе кіар съйт сърпъріле лімей?

Де ачеса тоці фії се лицензінчнатае кътъръ чёркъ ръгъчнене лор дні зілеле кънд пътімеше міма-патріа, роагътъ ші ці се ва да, бате ші ді се ва дескіде, роагътъ, чеरе ер-таре, ші лицензінчнатае ва фі аспра та!

Адъці амінте де чесасріле, кънд къ інімъ лицензінчнатае аї стътът днітіта лізі Д-зей, ші аї стрігат: „Мънгътінъ пътіміріле лицензінчнатае! — Атвічі амінте де чесасріле кънд се лицензінчнатае оріонъл тъл ші атвічі кънд дні ріпа пеіре, плін де лицензінчнатае те аї лицензінчнатае кътъръ ачел Бнъл — ші еакъ лицензінчнатае с'аў префънэт, паркъ дні тъмпъларе, зи лікър не лицензінчнатае, о фортнель, о плоае, зи къвънът теа дні тъмпъларе сале сънта ші а меле, ка звіл че фак парте а tot з-мълі німіт Стат. Бола трапълі днітег адъче дрере ші мъдлърілор челор май мічі.

Аша прекъм нічі зи ом із се поате вакъра де неконтеніт зіле ване, деасемене зи попор днітег із аре епохъ

ешире ост, зиnde ай церіт. Форма трапезы че ай дипръштет ачех лжмінъ ера асемене зней стеле фоарте марі, каде льса дзль сине скънте че се стындеа дидать.

## МАРЕА-БРІТАНІЕ.

Тайтсъм дін 19 Апріл зіче зрмътоаре аспра інтервенціє Енглезе дін Портгала: „Авем темеї де а креде въ Сір Амілтон Сеймур ші Адміралъ Шаркър ай днквіннат ка дін зрмаре зней продочері а Конталі Тоіал към къ сігврана персоане Редіне ар фі дін перікол ші къ міністерівл ня поате днкізеші де лініщеа цері, съ десварче солдаці марінарі де пе васселе врітане де ресбоу, знес пъшіре ачелор трапе еесте аспра мърінітъ нымай да апърареа персоане М. Сале Редіне ші а спішізор а аврілор врітане дін Лісавона. Фінд къ ачесте пітері вор фі де ацнис спре ачест скоп, саръ дін контра праа мічі спре а пате дікта юніті днвінгътоаре орі а лініті талевареа зней політі днтречі че се афль дін інсврекціе. Нічи кредем къ гверніл врітан аре де скоп сеаў ва днквінца вр'о амстекаре маі маре. Діші фъръ фндоаль днрівріреа ші міжлочіреа ноастръ вор фі ші акам де ацнис спре а днпъка трістіле черте, даръ сънтем днкредінціа къ неутралітатае ноастръ ай фост маі де фолос Редіне ші інтереселор ноастре дін Портгала, декът орі ші че конфіптіреа ла планбріле кврце. — Днтречі ачесте кіар квртеа се паре а фі сімці десперата са позіціе. Провінції Алгарвіа ші Алемтеіо сънти къ тотал дін мъніле інсвріенцілор, ші дакъ Контеле де Мелю (че ай десбаркат дін Алгарвіа се ва днтрні къ Са да Бандіера, пітеріле лор се вор свіла нымър де 6000 оамені, каре апоі пот съ пъшаскъ днпредін спре Таіо, се треакъ ачест флзвівъ фъръ мълтъ грэзтате ші съ атаке Лісавона. — Дна чеасте капіталъ домнеше маре ліпсъ ші скъмшете ші по-порзл есте фоарте талеврат.“

Търгъл де пъне дін 20 Апріл дін Лондра ай фост фоарте вій, маі тоате провізіїле с'аў въндят пе контра францъ зеаў веліанъ, днкът прецъл пънеі с'аў світ.

Ла Дзелін сосеск рапоарте трісте де прін контатар. Фрігъріле епідеміче ай днчепт а сечера пе мълці ші дін класа де міжлок. Дін Корк ші днпредіхърл сеаў оо нымър песте 10,000 де волнаві.

Дін Вестіндій ай сосіт щіре къ тімпъл есте дін челе маі мълте колонії врітане дндейстал де фаворіторій пентръ се-

## ДРФМ ПРИН АЕР.

Докторъ Ван-Хеке де ла Браксела ай афлат о нозъ сістемъ де апъті прін аер, ші гъверніл еаў дат, пре лънгъ прівілегіе зи локал потрівіт ла Мехелен ші зи арітор, кареле се ва спорі де акції дін сомъ де 2 міліоне франчі. Скопъл ачесте днтрепріндері есте 1) а експедії прін аер кълъторі, маръ ші скрісорі, 2) а фаче освервадії щінні-іче ші стратегіче, 3) прівілеїа а пате вінде пе ла алте персоане. Акціонаріи вор нымъра ла днчептъл чекъріе нымай 10 ла сътъ, днкът ондъсъ а пъті ръмъшіца де 90 ла сътъ атвичі кънд прін пръве пъвліче сістема се ва ведера мълцъмітоаре.

## ВАНІНКА.

1800—1801.

(Зрта).

Къ театре ачесте мъстрареа де кврет лън локъл фрічей: зиңъра фатъ атът де върватъ днтръ а да піент ла орі че фел де днтьмпларе, ръмасъ фъръ пітере днпротіва съвєніралі сеаў. Дечі се крэзъ къ с'ар скъті де асеміне днпово-врітоаре сарчінъ, дакъ ар мъртърісі кріменіл съл зиңъ преот; съ десь ла зи преот, пе каре тъл аве де чел маі ейлавіос, ші-ї днпартъші тоате къ деамънінтул, съл дн-візъшіре къ ка зи взи мъргрісітор, ня ва дістънві ні-мързі скрегъл дісконеріт.

Ла асеміне історії преотъл ръмасъ днлемніт; мізері-

мънътірі ші пентръ плантациіле да захар. Се зіче къ сечерішъл захарлі ві фі ді ачест ай чел маі мънос да да еманіципація негрілор.

## ГРЕЧІА.

М. С. Ределе ші фрателе сеаў А. С. Максіміліан Прінцъл коронеі де Баварія, ай фъкчт дін 25 Мартіе о ревістъ аспра трапелор гарнізонлі дін Атена. — Дін 26 Мартіе ай сосіт дін Атена Адіктантъл М. Сале Ределе ші де Баварія, Контале Хнолстейн, адкънд депеша пентръ А. С. Прінцъл Максіміліан.

Діректоръл схолеі францезе дін Атена, Д. Давеліві, ай сосіт да 22 Мартіе дін Атена днпредін къ алії опт кандідаці де професорат пентръ рамвріле ствділор де змінітате, де філософіе ші де історіе.

Де ла Переъз скрій дін 2 Апріл къ къ треї зіле маі на-інте ай сосіт дін ачел порт треї вассе енглезе де лініс: „Албіон“, „Вангвард“ ші „Родні“. Тот одать ай арнікат ангіръ ші о корветъ неаполітанъ де ресбоу. Асемене се ащента ші ескадра францезъ де свят команда Прінцълі де Жоаміл (прекъм с'аў възят еа с'аў днтарнат ла Тлон).

## ПОРТГАЛАІА.

Де ла Лісавона щіріле сънти днтрістътоаре. Інта дін Опорто ай трімес о еспедіціе спре капіталіе. Ла цермъл де Сетъвал ай десваркат о трапъл де інсвріенці. Маі мълці партізані а юніті ай пъръсіт къ гръбіре Лісавона, спре а се днтрні къ інсвріенці дін Сетъвал; алії, се зіче къ ар фі ръмасъ дін капіталъ спре а лъкра дін фолосъл планврілор ші скопрілор юніті. Маршалъ Салданха, дін зрмаре ачестор щірі, ар фі алергат ла Лісавона, ші пітері днсемінтоаре де інсвріенці л'ар фі зрмъріт.

## ІСПАНИА.

Де ла днчептъл лъні Апріл о гверіль де Карліті ай капрінс Балагъер, о політіе де 8000 съфлете афльтоаре днтріе Барцелона ші Сарагоса.

Д. Мартінез де ла Роза с'ар фі ныміт амбасадор дін партеа Іспанії лънгъ сънгъл сказн.

## OCT-INDIA

Поста чеа маі нозъ ай адъс щірі пънъ дін 14 Мартіе. — Ноютатеа чеа маі інтересантъ есте моартеа лъї Акбар Хан фінл лъї Дост Мохамед Хан, зиңъл дін чеі маі марі дншмані ал Енглезілор. Пенцеавъл се афла дін деплінь лініице.

кордіа (дндрареа) череаскъ есте фъръ капът, днсъ фіреа омінеаскъ есте къ десевършіе мърінітъ. Прін зрмаре ел опреа пе Ванінка де а се днпартъші къ сінителе тайне. Ачеасте опріре ера фаталъ пентръ дънса. Тоці ар фі дн-нісъмнато, ші негрешіт къ ар фі днсъшіто сеаў оаре-къріа съните неазіті, сеаў оаре-къріа крімен некноскът. Ванінка дечі къзъ ла пікоареле преогълві, ръгъндул пентръ тоці Д-зей, се крэцъ чінства пърітелі съл, мікшърънд педеанса хотърътъ. Преотъл се гънді мълт; апоі зісь кътъ Ванінка: — Тот че-ци пот фаче есте ачеаста, ка ла времеа кънд веі требі а та комніка, дзль че-ци веі фаче къвінчоаселе днкінчичні, апоі та веі апропіе, ші ей дін лок аці да сънтия Евхарістіе, ъці воі зіс: роагътъ ші пънъці; днкът сънти де сігър къ къ ачеаста тоці се вор дншъла а креде къ Д-та та веі фі днпартъшіт.

(Анкеереа ва фриа).

## ТЕАТРЪЛ НАЦІОНАЛ.

Съмвѣтъ дін 3 Mai.

### РЕПРЕЗЕНТАЦІЕ ЕКСТРАОРДІНАРЕ

Фолосъл непорочіцілор арші дін Егкбрещі.

POURQUOI? vaudeville en un acte. — FEMMES SAVANTES DE MOLIÈRE. — ПЕАТРД ДІН КАСЬ, комедіе днтр'зі акт. — КЪТЕВА СЦЕНЕ ОРІЦІНАЛЕ ДІН ВЕРСФРІ, дін каре вор цикка Д. Д. НЕГРБЦІІ ші МІЛЛО.

Билет се гъсеск ла D. Нікомелі, касіеръл teatralist.